

HUm`c f`Gk]Zh`VY[Y]ghYfh`< Ua` Vi f[` `8 cWk XUg`? cbnYfh`YbXYh`a]h`ÿ f[Yf

HUm`c f`Gk]Zh`VY[Y]ghYfh`Y`Ua` `&(" `ž` `)` "\$\$\$`\$: Ubg`j]b
< Ua` Vi f["`8]Y`G\ck` `k Uf`Y]b`<]hž`XcWk` `XUg`9bXY`gc f[hY`ZØf
? f]h]_"

8Yf`VY]a` `?cbnYfh]j` cb`HUm`c f`Gk]Zh]a` `Jc`_gdUf_ghUX]cb`j]b
< Ua` Vi f[`Ua` `&(" `ž` `)`Ui` Z[YhfYhYbY`5bghi` fa` `Ui` Z`X]Y`G\i` hh`Y!6i` ggY
nY][hY`XYi` h]Wk`ž`k`]Y`k`]Wk`h][`X]Y`C f[Ub]gUh]cb`j` cb
; fc»j` YfUbghU`hi` b[Yb`]gh`Fi` bX`) "\$\$\$`\$: Ubg`_Ua` Ybž`i` a` `X]Y
i` a` † VY`hY`GÄb[Yf]b`]j` Y`ni` `Yf`YVYb``8cWk` `k` Ä`fYbX`j`]Y`Y`j` cb
Y]bYa` `i` bj` Yf[Ygg]Wk`Yb`5VYbX`gdfUWk`Ybž`gc f[hYb`X]Y
UbgWk`]Y» YbXYb`DfcV`Ya` Y`VY]a` `HfUbgdcfh`ZØf`[Ya`]gWk`hY` ; YZØ`Y`
i` bhYf`XYb`?cbnYfhVYgi` Wk`Yfb"

C f[Ub]gUh]cb`XYf` ; fc»j` YfUbghU`hi` b[`ghY`h Ui` Z`XYa` `DfØZghUbX

8]Y`6Y[Y]ghYfi` b[`ZØf`HUm`c f`Gk]Zh`k` Uf`VY]`]\fYb` : Ubg`gdØfVUf``8]Y
J`YfUbghU`hi` b[`k` Uf`Ui` h`5i` ggU[Yb`XYf`?cbnYfhVYgi` Wk`Yf`Y]b
UVgc`i` hYg`<][\`][\h` ``8]Y`gdY`hU`_i` `ÄfY`6Ø`bYbg`ck` ž`X]Y`XfY]
Ghi` bXYb`Ub[`XUi` YfhYž`Vch`b]Wk`hibi` f`a` i` g]_U`]gWk`Y`< Ø`Ydi` b`hYž
gcbXYfb`Ui` Wk`VYY]bXfi` W`YbXY`j`]gi` Y`Y`9ZY`hYž`X]Y`ZØf`GhUi` bYb
gc f[hYb``8]Y`@Wk`h`i` bX` : Yi` Yfk` Yf`!G\ck` `k` Uf`i` b[`Ui` V`]Wk` ``8]YgY
9ZY`hY`UVYb`X]Y`Gh]a` a` i` b[`]a` a` Ybg[YghY][Yfh`ž`gc`Y]b` : Ub`
8YbbcWk`[UV`X]Y`Ub[Y`K` UfhYnY]hi`Ui` Z`X]Y`G\i` hh`Y!6i` ggY`Y]bYb
V]hhYfYb`BUWk`[YgWk`a` UW_"

: Ubg`VYf]Wk`hYb`j` cb`]\fYb`9f`YVb]ggYb

8]Y`5bfY]gY`ni` a` `?cbnYfh`i` bX`XUg`@j` Y!9f`YVb]g`k` UfYb`ZØf`j`]Y`Y`

i bhYf`XYb`5bk YgYbXYb`Yhk Ug[Ubni`6YgcbXYfYg"9]bY` ; fi ddY`Ui`g
?fYZ`Xž`X]Y`YI hfU`Ub[YfY]gh`k Ufž`gdfUW`j`cb`Y]bYa
Vca`VUgh]gW`Yb`9f`YVb]g`" `>XYf`7Ybh`Z0f`X]YgYg`?cbnYfh`k Uf`Yg
k Yfh"8cW`X]Y`K UfhYnY]h`Ui`Z`XYb`6i`g`U`h`X]Y`9i`d`cf]Y`Yhk Ug
[Yhf0Vh`ž`Yfn`A`Yb`X]Y` : fYi`bXY`ja` ; Ygdf`A`W`"8]YgY`[Ya`]gW`hYb
; YZ0`Y`gd]Y`[Y`b`g]W`Ui`W`]b`XYb`9fn`A`i`b`[Yb`UbXYfYf
6Ygi`W`Yf`k`]XYfž`X]Y`X]Y` : fYi`XY`0VYf`X]Y`K`Y`h`UggY!DYfZcfa`UbW`
XYf`?0bghYf]b`a`]h`XYf`bUW`Zc`[YbXYb`9bhh`Ai`gW`i`b`[j`YfVUbXYb`"

6i`g!HfUb`gd`c`f`h`b`UW`X`Y`a` `?`c`b`n`Y`f`h`U`g`
D`f`c`V`Y`a` Z`U`_`h`c`f`

B`U`W`X`Y`f`[`f`U`b`X]c`g`Y`b`G`l`c`k`k`U`f`h`Y`h`Y`b`Y`b][`Y` :`U`b`g`0`V`Y`f`n`k`Y`
G`h`i`b`X`Y`b`U`i`Z`X]Y`G`l`i`h`h`Y!6i`g`g`Y`ž`X]Y`g]Y`ni`a`b`A`W`g`h`Y`b`6`U`l`b`l`c`Z
V`f]b`[`Y`b`g`c`h`Y`b`"K`]f`U`h`Y`b`b]W`h`a`]h`Y]b`Y`f`g`c`W`Y`b`K`U`f`h`Y`n`Y]h
[`Y`f`Y`W`b`Y`h`ž`V`Y`f]W`h`Y`h`Y`b`?`c`b`n`Y`f`h`V`Y`g`i`W`Y`f`U`i`g`6`Y`f`]b`ž`X]Y`g]W`]b
]`f`Y`b`Y`]W`h`Y`b`G`c`a`a`Y`f`_`Y]X`Y`f`b`f`Y`W`h`i`b`k`c`l`Z0`h`Y`b`ž`U`g`X]Y`
H`Y`a`d`Y`f`U`h`i`f`Y`b`g`U`b`_`Y`b`"J]Y`Y`Y`b`h`g`W`]Y`X`Y`b`g]W`g`W`]Y`»`]W`ž`X`Y`b`
:`i`»`k`Y`[`ni`b`Y`l`a`Y`b`c`X`Y`f`U`i`Z`h`Y`i`f`Y`H`U`I`]Z`U`l`f`h`Y`b`ni`f`0`W`_`ni`[`f`Y]Z`Y`b`ž`
i`a`ni`i`]`f`Y`b`i`b`h`Y`f`_`0`b`ž`h`Y`b`ni`i`[`Y`U`b`[`Y`b`"

?`f`]`h`_`U`b`0`Z`Z`Y`b`h`]W`Y`a` `J`Y`f`_`Y`l`f`i`b`X`
Z`Y`l`Y`b`X`Y`f`?`c`a`a`i`b]_`U`h]c`b`

9]b][`Y`?`c`b`n`Y`f`h`V`Y`g`i`W`Y`f`A`i`»`Y`f`h`Y`b`i`b`a`i`h`0`V`Y`f`X]Y`g`W`Y]b`V`U`f`
a`U`b`[`Y`b`X`Y`?`U`d`U`n]h`A`h`X`Y`f`G`l`i`h`h`Y!J`Y`f`V]b`X`i`b`[`Y`b`"Ni`X`Y`a`k`i`f`X`Y`
X]Y`j`Y`f`g`d`A`h`Y`h`Ni`[`j`Y`f`V]b`X`i`b`[`X`Y`f`G!6`U`l`b`U`g`i`b`ni`f`Y]W`Y`b`X`
Y`a`d`Z`b`X`Y`b`"K`]f`a`i`g`g`h`Y`b`V]g`b`U`W`A`]h`h`Y`f`b`U`W`h`k`U`f`h`Y`b`ž`i`a`b`U`W`
<`U`i`g`Y`ni`_`ca`a`Y`b`ž`_`U[`h`Y`b`Y]b][`Y` :`U`b`g`ž`X`Y`f`Y`b`F`0`W`_`f`Y]g`Y`g]W`
V]g]b`X]Y`Z`f`0`Y`b`A`c`f`[`Y`b`g`h`i`b`X`Y`b`]b`X]Y`@`A`b`[`Y`n`c`[`"H`f`c`h`n`X`Y`f`
h`c`Y`b`G`l`c`k`l`]b`h`Y`f`]Y`»`Y`b`X]Y`g`Y`D`f`c`V`Y`a`Y`Y]b`Y`b`Z`U`X`Y`b`
6Y][`Y`g`W`a`U`W`_`ž]b`g`V`Y`g`c`b`X`Y`f`Y`Z`0`f`X]Y`Y`b][`Y`b`ž`X]Y`U`a`b`A`W`g`h`Y`b`
H`U[`ni`f`5`f`V`Y]h`a`i`g`g`h`Y`b`"

8`Y`i`h`g`W`Y`6`U`l`b`V`Y`n]Y`l`h`G`h`Y``i`b`[`ni`X`Y`b`
J`c`f`Z`A``Y`b`

5i Z'X]Y'?'f]h]_ 'XYf': Ubg'fYU[]YfhY'Y]b'GdfYW\Yf'XYf'8Yi hgW\Yb
6U\`b'i bX'Yf_`ÀfhYž'XUgg'VYfY]hg'ni gÀhn`]W\Y'NØ[Y'ZØf'X]Y
?cbnYfhVYgi W\Yf'VYfY]h[YghY`h'k cfXYb'gY]Yb" 9g'k i fXY'Y]b
%\$!A]bi hYb!HU_h'bUW\ 'XYa' ?cbnYfh'cf[Ub]g]Yfhž'i a'XYb'5bghi fa
ni 'VYk À'h][Yb ž'gc'XYf'6U\`bj YfhfYhYf" '8]Y'DfcV'Ya Uh]_`k À\`fYbX
XYg'?cbnYfhg'gY]Y\`Yf'Ui Z'X]Y'J]Y'nU\`XYf': U\`f[ÀghY
ni fØW_ni ZØ\`fYbž'X]Y'Xi fW\`Àb[YfY'9]bghY][YnY]hYb'j Yfi fgUW\h
k i fXY"

8]Y'9fZU\`fi b[Yb'XYf': Ubg'j cb'HUm'cf'Gk]Zh'j YfXYi h]W\Yb'X]Y
<YfUi gZcfXYfi b[Yb'i bX'X]Y'?'ca d'YI]hÀh'VY]'XYf'cf[Ub]gUh]cb
gc'W\Yf': fc»Yj Ybhg" 'K À\`fYbX'X]Y'ØVYfk À'h][YbXY': fYi XY'ØVYf
X]Y'8UfV]Yhi b['j cb'HUm'cf'Gk]Zh'g]W\Yf'W\Y]bYb'V`Y]VYbXYb
9]bXfi W_`\]bhYf'UggYb'\Uhž'nY][h'XYf'UbgW\`Y»YbXY'GhfYgghYgh'VY]
XYf'<Y]a _Y\`fž'k]Y'k]W\h]['Yg'ghž'Ui W\XYb'HfUbgdcfh'dYfZY_h'ni
d`UbYb'i bX'_ca a i b]_Uh]j 'ni 'VY[`Y]hYb"

· · B 5;

8YhU]`g

6Ygi W\Yb'G]Y'i bg'Ui Z.'b!U["XY